Volume IV
No. 9

SP. IV-9 75 (E)
400

THE

SENATE OF PAKISTAN

DEBATES

OFFICIAL REPORT

Friday, August 22, 1975

CONTENTS

	PAGES
Resolution Re : Development of Tourist Resorts--*Adopted* ...	93—111
Resolution Re : Linking Jacobabad with Islamabad and Karachi by P.I.A. flights—*Remained pending*	111—126

PUBLISHED BY THE MANAGER OF PUBLICATIONS, KARACHI
PRINTED AT ELLAHI ART PRESS 1-HOSPITAL ROAD, LAHORE.
Price : 50 *Paisa*

221

SENATE DEBATES

SENATE OF PAKISTAN

Friday, August 22, 1975

The Senate of Pakistan met in the Senate Chamber, (State Bank Building), Islamabad, at half past ten of the clock in the morning, Mr. Deputy Chairman (Mr. Tahir Mohammad Khan) in the Chair.

(Recitation from the Holy Quran)

Mr. Deputy Chairman : It is a Private Member's Day and we are happy that Senator Afzal Khan Khoso has come and has recovered, because he was absent from the House for two days. There are three Resolutions standing in his name.

Yes Malik Mohammad Jafar do you wanted to say something ?

Malik Mohammad Jafar (Minister of State for Minorities Affairs and Tourism) : Sir, I have to go out of Islamabad on a business, and I request you that if the House agrees the Resolution at S. No. 4 *i.e.* the last one may be taken up first. I do not think any honourable Member will have any objection to that, Sir,

Mr. Deputy Chairman : Is there any objection to it ?

(*Pause*)

Mr. Deputy Chairman : No objection ! Therefore, I put it to the House. The motion moved is :

"That item No. 4 may be taken up as Item No. 2."

(*The motion was adopted*)

Mr. Deputy Chairman : So, we take up item No. 4 as item No. 2. Yes Mr. Afzal Khan Khoso.

*Speech not corrected by the honourable Senator.

230

RESOLUTION RE : DEVELOPMENT OF TOURIST RESORTS

Mr. Afzal Khan Khoso : Mr. Chairman, Sir, with your permission I beg to move the following Resolution ;

"This House is of the opinion that tourist resorts on Kirthar, Pabb, Suleman mountains and on the Bank of Indus river be developed".

Mr, Deputy Chairman : The motion moved is :

"This House is of the opinion that tourist resorts on Kirthar, Pabb,

Suleman mountains and on the Bank of Indus river be develoved". It is not opposed.

You know the Rules—you can speak for half an hour.

Mr. Afzal Khan Khoso : Sir, I will speak briefly. Mr. Chairman, Sir, as from the face, of the Resolution it appears that we have a Range which is called 'Kirthar Range' and it is connected by another Range called 'Suleman Range' running upto Fort Munro. It starts from about Kotri in Dadu district and goes right upto Fort Munro, which is in Dera Ghazi Khan district. We have this mountainous range where we have plenty of undeveloped resorts. I would not call them resorts. They are places which could be developed as tourist resorts but uufortunately not enough has been done so far by the Tourst Department to develop these resorts, Sir. The basic need at the present moment is that these resorts should be developed as they will easily be accessible. They will be within the reach of the common man.

Sir, a person from Kotri will find it very difficult to go to places like Nathiagali or Murree or for that matter Swat—beautiful places they are indeed but he would like to have an opening up somewhere close to his place of residence. For that matter, if he decides to go Quetta or Ziarat, which are developed places no doubt, it will be very difficult for him to make the journey and go all the way. Sometimes he may like to take his family. There can be even local tonrists, who want to have a bit of respite from day to day affairs. So, from this point of view also, Sir, it is very important that there should bedevelopment of all these resorts. I will mention a few, Sir, to start with those which have got a vast potential. There is a place, Sir. It is on the main line between Kotri and Karachi. It is known as Kharak, Sometimes back there was a Sanitorium their. It was known for its climate and for all the year ccol breeze, and because of this it was found necessary that for the entire Sind and some portions of Baluchistan—Baluchistan is adjoining very close by—there should be a Sanitorium to cover the people of this area. apart from the Sanitorium that we have at Quetta. This was an ideal place because of its ideal weather conditions throughout the year. This place has got identical weather. It is not one of those extreme belts that you have either too hot or too cold. So, this was developed. Sir. In those days there was no water problem. I understand that there was plenty of water also. But somehow or the other because attention was diverted to some other seemingly more important places ; this place has been neglecled so much that even that

Sanitorium is now a deserted place. So, I would suggest that the Tourist Departmeut may look into this particular place and find out that if actually it is so important from the health point of view, weather point of view climate point of view then they should re-star somthing there.

Then, Sir, there is another place at a height of five thousand feet. We have very few places of that height in the plain areas of Sind. That is Thano Bulla Khan. Of course, for a tourist resort to be developed, there has to be planning. Those who are experts in Tourism they would know more than we laymen as to how it can be developed and what are likely to be the problems. But the major problem will be road transportation, and water facilities to start with. As far as roads are concerned, I am not quite sure whether we have road to got on to that place but there is plenty of watar. If at all there is some sort of shortage,it can be made up by so many methods. Now, we are living in a modern age. This place is very cool. It has got moderate temperature, rather cool temperature.

Then we come to Rani Kot. It is in Dadu district again in the Kirthar Range. I am told, Sir, that it has got a very old and ancient fort which runs into say 22×7 miles. It was built before the Britishers came there,but I think the history goes that it is very ancient—built some thousands of years back. It has got a moderate climate and it has got plenty of existing water resources as well and natural springs, so even this could be developed, Sir.

Now, Sir, I will come down to Fort Mandru. It is on the same range. I have visited that piace some year back. I am sure that senator Farooq will bear me out that it can be developed and once it is developed it would not be less important than many of the places we hear about so communly. So, it will also give an impetus to the people living in those areas. It will open up tourism. People will go there. Tourists will go there and the local residents will have a source of livelihood. I know we ge to Ziarat, and we talk to those people, and when we speak to them and ask them about there iivelihood there say :

> "You people. You people who come here for two or three months, you are our source of livelihood, otherwise have nothing here to do the entire year. we migrate down to the plain areas for defferent labour jobs. But when you come here we all also come up to the moutains because you are our main source of livelihood."

So, Sir, apart from attracting tourists it will also act as a source of livelihood for those poor people livig in those would be resorts. So, I would request this honourable House that this Resolution may be given a serious consideration and passed.

Mr. Deputy Chairman : Thank you. I think Members from Sind and Baluchistan would like to speak on the resolution. Yes, Syed Qamaruz Zaman Shah, Qazi Faizul Haq......

Mr. Qamaraz Raman Shah : Sir, tourism......

232

Mr. Deputy Chairman : Excuse me for a minute. I want to know who would like to speak. (after a pause). Senator Farooq and Senator Sheikh Umer. Yes, Syed Qamaruz Zaman Shah !

Mr. Qamaruz Zaman Shah : *Sir, tourism is of two kinds. One is international tourism and the other is national touriam. Sir, many countries in the world, if I would specifically say Switzerland and Lebanon are such countries that have at their early stage of economic development depended on tourism. The places which are beautiful, *i.e.* which have natural beauty, the places which have historic, importance, the places which have archaeological importance are developed, roads are made, hotels or inns or even as call them circuit houses are built in those areas. They attract international tourists. They also attract national tourists. Sir, tourist industry in Pakistan is at its very early stage. I think it is after the People's Government that a lot of thought has been given to it and a Ministry of Tourism has deen established. we now have a Minister, who is Incharge of this Portfolio. There are many people outside Pakistan, who when visit Pakistan are not interested in seeing our big cities because our big cities like Karachi are as good as anyone of their big cities. They would like to go in the interior. But they do not know where to go. Now there are places as mentioned by Senator Mr. Afzal Khan Khoso, such as Rani Kot. Rani Kot is a very old fort. It runs in miles and it has a historic background and if it is developed it can be a best tourist resort. People will go and see it. But then merely publicising Rani Kot would not be enough because we have to provide all the modern facilities for the tourists to come. Even, Sir, for our own people it is very necessary that the people of one province should go and visit the people of other province. They should go and study, see and know more about the history and the background. There are the archaeological places. there are the places of hatural beauty. Then local people as Senator Khoso has said, if a person anywhere in Sind has to go for a health resort, he has to go either all the way to Ziarat or to Murree, Now, that is a petty far of ptace and many people cannot afford. Sir, the Government gives leave to government servants for rest and recreation, Now, I know a number of people who even if they are given leave for rest and recreation just sit at home because either hill stations or healthy resorts or places of interest are pretty far off, and they cannot afford or those places that are near don t have even the basic amenties of life, such as road or drinking, water facilities or facilities for staying and boarding and lodging. I think, even if we don't lunch a very ambitions programme for those small places, the Ministry of Tourism should definitely look into these areas and make out a feasbility of it, I am sure that they would find these places and many other places in Sind very interesting and there could be very attactine places both for international tourism and for national tourism. Thank you.

Mr. Deputy Chairman : Thank you, Senator Qazi Faizul Haq !

قاضی فیض الحق : *میرے دوست افضل خان کھوسو صاحب کے اس resolution میں سلیمان ماؤنٹین کا جو ذکر آیا ہے اس کے متعلق میں عرض کروں گا کہ انہوں نے سندھ میں کچھ جگہوں کے نام بھی لیے - لیکن سلیمان ماؤنٹس جو باوچستان میں واقعہ ہے -

*Speech not corrected by the honourable Senator.

233

It is situated between Baluchistan and Punjab, تو یہ right upto fort sendamen
یہ سلیمان رینج آتا ہے اس میں ایک دو چیزوں کو دیکھنا پڑے گا۔ جیسا کہ انھوں نے
خود فرمایا ہے کہ جب سیاح زیارت جاتے ہیں تو وہاں کے لوگ ان کو کہتے ہیں کہ جب
آپ آتے ہیں تو ہمارا کاروبار چلتا ہے otherwise ہمیں down country جانا پڑتا ہے۔
تو میں عرض کروں گا کہ اگر ہمیں تسلی دلائی جائے کہ چونکہ صوبہ بلوچستان میں زیارت
اور کوئٹہ کے لوگوں کا business ان سیاحوں کی آمد پر depend کرتا ہے جو
down country سے گرمیوں کے موسم میں وہاں آتے ہیں تو اگر ان کا بزنس اس tourist
resort کو develop کرنے سے affect نہ ہو تو پھر ہم اس resolution کو
welcome کرتے ہیں اس کے لیئے کافی detail میں جانا پڑے گا اور ہمارے ہاں سلیمان
ماؤنٹین فورٹ سنڈیمن سے 20-25 میل پر North-East میں There is a place shinghar
جو pre-partition کے دنوں سے ایک قسم کی toursit resort تھی اور افسران کے
offices ، پولیٹیکل ایجنٹ وغیرہ کے offices ادھر shift ہو جایا کرتے تھے but unfortu-
nately after partition اس کو بالکل ignore کیا گیا۔ اگر ان ہی پرانی جگہوں پر
اس سے پہلے جہاں پر سینٹوریم تھے اور Rest Houses تھے اگر ان کو بھی اس میں
شامل کیا جائے تو میرے خیال میں سندھ اور بلوچستان دونوں صوبوں کو فائدہ پہنچتا
ہے اور یہ ایک خوبصورت tourist rcsort بن جائے گا اور اس کو دیکھنے کے لیئے
اندرون ملک اور بیرون ملک سے بہت لوگ آئیں گے۔

Mr. Deputy Chairman : Yes, Senator Farooq Ahmed Khan.

Mr. Farooq Ahmed Khan : *Sir, my colleague Mr. Afzal Khan Khoso has moved three Resolutions. I would like to speak on all the three Resolutions and would also like to suggest certain amendments to them. In the case of first Resolution whereby he has moved that this House............

Mr. Deputy Chairman : Only one motion has been moved in the House. Therefore, you can move amendment, and speak on that motion or against that motion whatever you like. It is only motion No. 4 on the Agenda which is under discussion in this House.

Mr. Farooq Ahmed Khan : Right, Sir.

Mr. Deputy Chairman : Thank you.

Mr. Farooq Ahmed Khan : Sir, in the case of this Resolution No. 4, wherein it has been suggested that this House is of the opinion that tourist resorts on Kirthar, Pabb, Sulemen mountains and on the Bank of Indus river be developed, I would like to suggest that this is a very laudable cause which Mr. Khoso has taken up. Although, there are other very important things

*Speech not corrected by the honourable Senator.

234

[Mr. Faaooq Ahmad Khan]

for the development of the people, yet this also is a laudable cause. It is a point to improve the living standard of the people living in these backward areas by way of providing them employment apportunity etc. and it will also enable the people of Pakistan if not the international tourists The distinction which has been drawn just now by Senator Qamaruz Zaman Shah. there are two types of tourists—one from within the country and the other from outside Development of tourist resorts in Kirthar, Pabb. Sulmen mountains and other backward areas in the country which have a potential for development is a point to provide opportunity for tourism for the people of Pakistan and especially for the people of the backward areas and, Sir, from that point of view again this is a very laudable couse that Mr. Khoso has taken up. I would agree with the Senator from Baluchistan who has spoken on the develpment of tourist resorts in other such areas. I think we should not confine ourselves to these three place which have been mentioned in this Resolution. There are other areas, other pockets, in the backward areas which could be developed I know of some place apart from Fort Munro in the Suleman range which could I know of some placcs apart from Fort Munro in the Sulmcn range which could be developed. Similarly, there would be many points in the Suleman Range in Baluchistan which could be developped, and if we particularly raise the points about the areas which need to be developed, then I would suggest that we should include all those areas which have a potential, otherwise we may pass a general resolution that tourist resorts in the major ranges of Baluchistan, Punjab, Sind and Frontier be developed. Thank you, Sir.

Mr. Deputy Chairman : Yes, Sheikh Umer Khan.

شیخ عمر خان : جناب والا ! مجھے خوشی ہوئی ہے کہ پاکستان ، بننے کے ۲۷ سال بعد بلوچستان سے متعلقہ ممبرز ، ہم یہاں بیٹھے ہوئے ہیں اوو قائد عوام کی سرکردگی میں ہمیں یہ موقع ملا ہے کہ ہم سیاحت کے متعلق بول سکیں ۔ پہلے تو ہم دوسرے ترقیاتی کاموں سے بھی محروم تھے اور اپنے کسی مسئلے کا ذکر نہیں کر سکتے تھے ۔ چونکہ اب ہمارے دوست جناب افضل خان کھوسو نے بلوچستان اور سندھ کے متعلق سوال اٹھایا ہے تو اس سلسلے میں جناب کی خدمت میں بلوچستان کے متعلق نشاندھی کرتا ہوں کہ زیارت سیاحت کے لیئے ایک بہترین مقام ہے لیکن وہاں جو انتظامات ہیں وہ اچھے نہیں ہیں ۔ آمدورفت کے لیئے سڑکیں خطرناک ہیں ۔ ایکسیڈنٹ ہوتے ہیں ۔ ان کی روک تھام کے لیئے وہاں کچھ کام ہونا چاہیئے ۔ جناب والا ! آپ کو خود معلوم ہے کہ خاران میں ایک جگہ ہے جس کا نام مجھے معلوم نہیں ہے لیکن وہ بڑا پر فضا مقام ہے اس جگہ کو اگر ترقی دی جائے تو یہ سیاحت کے لیئے ایک بہترین جگہ ہے ۔

جنابِ والا ! خاص طور پر میں اپنے علاقے مکران کا ، جہاں کا میں رہنے والا ہوں ، ذکر کرتا ہوں کہ وہاں سسی پنوں کا قلعہ ایک تاریخی جگہ ہے ۔ اس سے پہلے بھی ہم نے ، جب ہم ! ٹاؤن کمیٹیوں میں تھے ، کوشش کی ہے کہ وہاں پر ریسٹ ھاؤس بنایا

*Speech not corrected by the honourable Senator.

235

جائے، یہ سیاحت کے لیے بہترین جگہ ہے۔ جہاں تک اس کی اہمیت کا تعلق ہے۔ یہ ایک تاریخی جگہ ہے اسے ترقی دی جائے اور ایسے مقامات بلوچستان میں بہت ہیں۔ سلیمانکی کوہ ہے یا دوسری ایسی جگہیں ہیں۔ اس لیئے میں اپنے دوست کے اس ریزولیشن سے ہم نوا ہوں اور گذارش کرتا ہوں کہ ان علاقوں کو ترقی دی جائے۔ ان الفاظ کے ساتھ میں آپ کا شکریہ ادا کرتا ہوں۔

Mr. Deputy Chairman : Now, there are two other Members who want to speak. They are Sardar Mohammad Aslam and Niamat Ullah.

نعمت اللہ خان صاحب ! آپ بھی تقریر کریں گے ؟

جناب نعمت اللہ خان : جی ہاں۔

Mr. Deputy Chairman : Yes, Sardar Aslam.

سردار محمد اسلم : *جناب چیئرمین ! میرے دوست جناب افضل خان کھوسو نے ایک نہایت ھی اہم مسئلے کو ریزولیشن کے ذریعے اس ایوان کے سامنے پیش کیا ہے۔ جناب والا ! ٹورزم موجودہ دور میں ایک مکمل انڈسٹری ہے اور ایک انڈسٹری کی حیثیت سے دنیا کے مختلف ممالک اس سے کروڑوں روپوں کا فارن ایکسچینج کما رہے ہیں۔ پاکستان میں بحیثیت انڈسٹری کے ٹورزم پر پہلے نہ کبھی غور کیا گیا تھا اور نہ توجہ دی گئی تھی لیکن موجودہ حکومت نے بر سر اقتدار آنے کے بعد اسے ایک انڈسٹری کی حیثیت دی ہے اور اسے چلانے کی کوشش کی ہے۔ اس میں کچھ developments بھی ہوئی ہیں tourist resorts بھی بنائے گئے ہیں۔ لیکن ان تمام کوششوں کے باوجود میں وزیر متعلقہ کی خدمت میں عرض کروں گا tourist resorts ایسی جگہوں پر بنائے جائیں جہاں پر بیرونی ممالک کے ٹورسٹوں کو attract کیا جا سکے یا ایسی جگہوں پر بنائے جائیں جو کہ ان کی دلچسپی کا باعث ہوں اور وہاں پر ماڈرن facilities جو کہ موجودہ دور میں ہمیں وہ ان کو ملنی چاہیں۔ جن جگہوں پر پہلے ہوٹل تھے ان کو بعد میں ٹورزم کارپوریشن کو منتقل کیا گیا ان کے rates مقامی ہوٹلوں سے یا جو دوسرے ہوٹلز ہیں، بہت زیادہ ہیں۔ ٹورزم والے آفیشلز جو ہیں آج وہ آفیشل ٹون میں کام کرتے ہیں وہ اسے انڈسٹری کی حیثیت سے ڈیویلپ کرنے یا چلانے کی حیثیت سے کام نہیں کرتے ہیں۔

جناب والا ! ہمارے ہاں فرنٹیئر میں کچھ tourist resorts ہیں۔ بیرونی ممالک کے لوگ چترال، دیر، نادرن ایریا، ہزارہ کی گلیات، مری، شاہراہ ریشم اور قراقرم کے پہاڑوں میں جاتے ہیں۔ جناب والا ! میں ایبٹ آباد کے بارے میں عرض کروں گا کہ وہاں پر ٹورزم والوں کے آفس ہیں ان کے آفیشلز سرکاری گاڑیاں لیکر شاپنگ کرتے یا لوگوں کو یہ بتا دیتے ہیں کہ جی ٹی ایس کا اڈہ وہاں ہے گاڑیاں وہاں سے جاتی ہیں۔

---

*Speech not corrected by the honourable Senator.

جناب والا ! کاغان بھی لوگ جاتے ہیں ، چترال میں بھی لوگ جاتے ہیں ۔ فراقرم بھی لوگ جاتے ہیں ۔ وہاں پر tourist resorts ہیں لیکن وہاں پر رہائش کی سہولتیں نہیں ہیں ۔ گلیات میں بھی رہائش کی سہولتیں نہیں ہیں ۔ منسٹری آف ٹورزم اس وقت پبلک سیکٹر کے ساتھ مل کر کوشش کر رہی ہے کہ کچھ ہوٹل build کیئے جائیں لیکن میں وزیر موصوف کی خدمت میں عرض کروں گا کہ جتنی جلدی رہائش کی یا communications کی سہولتیں میسر ہوں گی اتنی ہی جلدی ٹورزم کو ترقی ملے گی ۔

جناب والا ! مجھے کسی ذریعہ سے معلوم ہوا ہے کہ یہ exact ہو یا نہیں کہ جاپان کو اگر ٹیکسلا میں رہائش کی سہولتیں میسر آ جائیں تو وہاں سے ہزاروں کپل ہر سال marriage purposes کے لیئے ہم بھیج سکتے ہیں اس سے ہم کروڑوں روپوں کا فارن ایکسچینج کما سکتے ہیں انہوں نے اپنی ٹورسٹ اتھارٹی کے ذریعے ہماری گورنمنٹ یا ٹورزم کارپوریشن سے خط و کتابت بھی کی ہے ۔ اس قسم کی جگہیں جہاں پر ٹورسٹ attract ہو سکیں وہاں سے بہت زیادہ فارن ایکسچینج حاصل ہو سکے گا ۔ اس سے مقامی لوگوں کو بھی فائدہ ہوگا ۔ وہاں پر جو ٹورزم کارپوریشن کے آفیشلز ہیں ان کے بارے میں وزیر موصوف کی خدمت میں عرض کروں گا کہ انہیں pull کرنے کی ضرورت ہے ایک انڈسٹری کے ملازم کی حیثیت سے ان کو flourish کرنے کی ضرورت ہے وہ آفیشل ٹون میں صرف یہ ھی نہ بتا دیں کہ ٹکٹ وہاں سے ملتی ہے اور بس وہاں سے جاتی ہے ۔ شکریہ ۔

جناب ڈپٹی چیئرمین : مسٹر نعمت اللہ ۔

جناب نعمت اللہ خان شنواری : *جناب والا ! میں جناب افضل خان کھوسو کے موجودہ ریزولیشن کی حمایت کے ساتھ ساتھ یہ عرض کرنا چاھتا ہوں کہ اس قسم کے ریزولیشن اس ہاؤس میں اور نیشنل اسمبلی کے ہاؤس میں پیش ہوتے ہیں اور دونوں ہاؤس اس کی مکمل طور پر تائید کر دیتے ہیں لیکن اس کے بعد ہوتا کچھ بھی نہیں ہے اور نہ ان پر عمل ہوتا ہے ۔ میں اپنے دوست ملک جعفر منسٹر آف اسٹیٹ کی توجہ اس امر کی طرف دلاتا ہوں کہ 1972 ء میں راجہ تری دیوار آئے صاحب نے ایک نیشنل کونسل آف ٹورزم بنائی تھی ۔ جس میں اسمبلی کے ممبران سمیت چاروں صوبوں کے ڈی ۔ آئی ۔ جی سیکرٹری سنٹرل گورنمنٹ کے سیکرٹری اور مختلف افسر اس میں شامل تھے ۔ وہ تمام اس کونسل کے ممبر تھے ۔ 28 مئی کے بعد اگست 1972 ء میں اس کونسل کا پہلا اجلاس ہوا ۔ جس کا افتتاح اس وقت کے پریذیڈنٹ جناب ذوالفقار علی بھٹو نے اسلام آباد میں

*Speech not corrected by the honourable Senator.

ٹورزم ڈیپارٹمنٹ کے سیکریٹریٹ میں کیا ۔ جناب والا ! میں آپ کی وساطت سے منسٹر آف اسٹیٹ کو بتانا چاہتا ہوں کہ یہ اس کا پہلا اور آخری اجلاس تھا ۔ اس کے بعد اس کا ابھی تک کوئی دوسرا اجلاس نہیں ہوا ہے ۔ صوبوں نے اپنے طور پر کچھ کمیٹیاں بنائی تھیں ۔ لیکن جہاں تک میری معلومات کا تعلق ہے ، اس کا بھی ابھی تک کوئی اجلاس نہیں ہوا ۔ کیونکہ میں اس کا ممبر ہوں اور اس کی ابھی تک کوئی meeting نہیں ہوئی ہے ۔ ۲۸ مئی کی meeting میں سکریٹری ٹورزم نے ہمیں بتایا تھا ۔ ان کا نام اس وقت میرے ذہین میں نہیں ہے ۔ بہرحال میں جانتا ہوں کہ وہ آج کل کسی ملک میں ہمارے سفیر ہیں ۔ موجودہ سیکریٹری اس وقت نہیں تھے ۔ جیسا کہ سردار اسلم صاحب نے کہا ہے کہ جاپان سے ۱۰ لاکھ جوڑے ہر سال ٹیکسلا کے مندر میں شادیاں منانے کے خواہشمند ہیں جناب والا ! دس لاکھ جوڑے اگر ہر سال جاپان سے آئیں اور ہم انہیں ہوٹلوں کی سہولتیں دیں ۔ ایرکنڈیشڈ بسوں کا انتظام کریں اور ان کے لیے دوسری attractions پیدا کریں تو آپ خود اندازہ لگائیں کہ اگر ایک جوڑا ایک ہزار ڈالر مختلف مرحلوں میں خرچ کریں تو میرے خیال میں کم از کم آپ اندازہ لگائیں کہ وہ کراچی ٹھہریں کے پھر راولپنڈی ٹھہریں گے ٹیکسلا میں ٹھہریں گے اور پھر واپسی پر اپنے دوستوں کے لیئے کچھ تحائف لے جائیں گے تو اس طرح اگر دس لاکھ لوگ ایک ہزار ڈالر خرچ کریں تو بات کہاں سے کہاں تک پہنچ جاتی ہے اور اس طرح ہم صرف اربوں ڈالر جاپان سے کما سکتے ہیں ۔ یہ صرف جاپان نے ہمیں offer دی ہے ۔ دوسرا آپ جانتے ہیں کہ فرنٹیر میں کاغان وادی دنیا بھر میں مشہور ہے ۔ ٹورزم ڈیپارٹمنٹ نے کاغان وادی کے متعلق بہت سے پمفلٹ شائع کئے ہیں اور جھیل سیف الملوک کی بھی بہت خوبصورت تصویریں شائع کی ہیں ۔ اگر میرے کچھ دوستوں کو جھیل سیف الملوک جانے کا کچھ تجربہ ہوا ہو تو ان کو پتہ ہوگا کہ جھیل تک پہنچنے کے لیے کتنا مشکل مرحلہ طے کرنا پڑتا ہے اور پھر جھیل پر پہنچنے کے بعد آدمی سوچتا ہے کہ میں واپس فاران کس طرح پہنچوں گا ۔ جس جیپ پر اس نے سفر کیا ہوتا ہے وہ اکثر راستے میں خراب ہو جاتی ہے ۔ پھر جھیل تک پہنچنے کے لئے کتنی مصیبتیں طے کرنی پڑتی ہیں اور اتنی مشکلات کے باوجود جب فارنر وہاں پہنچتے ہیں تو وہ بہت خوش ہوتے ہیں خاص کر لالہ زار کو دیکھ کر اور زیادہ خوش ہوتے ہیں ۔ وہ ہمیں بتاتے ہیں ۔ کہ سوئیزز لینڈ میں بھی آپ سے خوبصورت جگہ نہیں ہے ۔ لیکن بات یہ ہے کہ انہوں نے ٹورزم کو ترقی دی ہے ۔ ٹورسٹ کے لیے ایئر کنڈیشنر بسوں کا انتظام کیا ہے وہاں ہر ایک جگہ چھوٹے چھوٹے صاف ستھرے ہوٹل ہوتے ہیں اور وہاں کا ٹورزم ڈیپارٹمنٹ ان کی نگرانی کرتا ہے ۔ ہماری اس meeting میں فیصلہ ہوا تھا کہ ہر ایک صوبے میں دس دس ایئر کنڈیشنڈ بسوں کا انتظام کیا جائے گا ۔ میرے اندازے کے مطابق صرف فرنٹیئر نے دو بسوں کا انتظام کیا ہے ۔ وہ بھی ۴۰ سواریوں والی میں ہیں جو کونسل نے فیصلہ کیا تھا ۔ صرف بارہ اور چودہ سواریوں والی بسیں ہیں ۔ پنجاب اور سندھ کے متعلق میں نہیں جانتا کہ اس پر کتنا عمل ہوا ہے ۔

اس کے علاوہ قبائلی علاقوں میں بھی بیرونی ٹورسٹ کے لیئے کافی attraction ہے۔ مجھے Mr. Macmillan کا دورہ یاد ہے۔ جب وہ 1947 ء میں پاکستان آئے تھے تو انہوں نے خواہش ظاہر کی تھی کہ اگر مجھے کراچی سے سیدھا خیبر ایجنسی لے جایا جائے تو بہت اچھا ہو۔ کیونکہ پہلے پروگرام کے مطابق ایک دن کراچی ٹھہرنا تھا۔ پھر پنڈی اور پھر پشاور جانا تھا تو انہوں نے خواہش ظاہر کی تھی کہ اگر حکومت پاکستان کے لیئے ممکن ہو تو مجھے کراچی سے سیدھا خیبر ایجنسی کی سیر کرائی جائے تو مجھے بہت خوشی ہوگی تو حکومت نے پھر اسی طرح پروگرام بنایا اور کراچی سے ان کا جہاز سیدھا پشاور ایئر پورٹ پر ٹھہرا اور پشاور ایئرپورٹ سے موٹروں کے ذریعے ان کو سیدھا خیبر ایجنسی لے جایا گیا۔ مجھے یاد ہے کہ لنڈی کوتل اور خیبر ایجنسی کے دورے سے وہ کتنے خوش ہوئے تھے۔ اسی طرح دوسری قبائلی ایجنسیوں میں بھی بہت سی خوبصورت جگہیں ہیں۔ کرم ایجنسی میں بھی ٹورسٹ کے لیئے کافی attraction ہے۔ جب فارلر وہاں جاتے ہیں تو وہ وہاں سے بہت خوش ہو کر واپس آتے ہیں۔ میں منسٹر آف اسٹیٹ سے گذارش کرنا چاہتا ہوں کہ اگر وہ کونسل توڑ دی گئی ہے۔ جس کی ہمیں کوئی اطلاع نہیں ہے کیونکہ میں اس کا ممبر ہوں اور مجھے اس کے ٹوٹنے کی کوئی اطلاع نہیں ہے اگر وہ کونسل ٹوٹ چکی ہے تو دوسری نیشنل کونسل آف ٹورزم اس کی جگہ بنائی جائے۔ جس پارلیمنٹ کے دونوں ایوان کے ممبر ہوں اور بھی دوسرے صوبوں کے سیکرٹری DIG اس کونسل میں لیئے جائیں اور ایک نئی کونسل بنائی جائے ورنہ اس ریزولیوشن کا کوئی فائدہ نہیں ہو گا۔ اگر واقع آپ اس ملک میں ٹورزم کو ایک صنعت کے طور پر چلانا چاہتے ہیں اور اس ملک کے لیئے ہم بہت زیادہ زر مبادلہ کما سکتے ہیں۔

جناب ڈپٹی چیئرمین : اس پر آپ بولیں گے ؟

میاں احسان الحق : جی ہاں۔

جناب ڈپٹی چیئرمین : ایک منٹ تشریف رکھیئے۔ میرے خیال میں سینٹر احسان الحق صاحب اس ریزولیوشن پر آخری مقرر ہوں گے کیونکہ اس موضوع پر کافی گفتگو ہوئی ہے۔ باقی جو ریزولیوشن ہیں ان پر دوسرے سینٹروں کو موقع دیا جائے گا۔ ہماری توقع تو یہی ہوتی ہے کہ اس ایوان میں مباحث کا معیار اس ایوان کے نام کے شایان شان ہو۔ آج کے ریزولیوشن پر جو تقاریر ہوئی ہیں۔ اس میں کوئی شبہ نہیں ہے کہ تقاریر کا معیار کافی مناسب حد تک اونچا رہا ہے۔ لیکن یہ دیکھا گیا ہے کہ رولز کی پابندی نہیں کی گئی ہے میں وزیر مملکت برائے پارلیمانی امور کو دعوت دوں گا کہ وہ اس ریزولیوشن پر نہیں۔ دوسرے ریزولیوشن پر بتائیں کہ تقریر کا اسکوپ کیا ہے اور کس حدود کے ساتھ اس ریزولیوشن پر گفتگو ہونی چاہیئے تو اس پر زحمت کیجیئے اور ہاؤس کو enlighten کریں۔

میاں احسان الحق : *شکریہ جناب والا ! بہت سے دوستوں کی تقاریر سننے کے بعد میں آپ کی اجازت سے اور هاؤس کی اجازت سے اس وقت اس ریزولیویشن پر ایک امنڈمنٹ دیتا هوں کیونکہ یہ ریزولیویشن بہت مختصر ہے -

I draw your attention to Rule 119 (1), which is very clear, that :

> "If notice of an amendment has not been given two clear day before the day on which it is moved, any member may object to the movings of the amendment, and thereupon the objection shall prevail, unless the Chairman in his discretion allows the amendment to be moved."

Mr. Deputy Chairman : Do you want to move any amendment ?

Mr. Ihsanul Haq ; Yes, Sir.

Mr. Deputy Chairman : Now, are you requesting for permission to move if there is no objection ?

Mr. Ihsanul Haq : Sir first I seek your permission and the permission of the House to move an oral amendment to this Resolution go that it should be of a general public interest .

Mr. Deputy Chairman : Yes, you move your motion first.

Mr. Ihsanul Haq : Sir, the amendment to this Resolution is :

> "This House is of the opinion that more tourist resorts in Punjab, Sind, NWFP and Baluchistan be developed and proper facilities be provided to the tourists."

Sir, to my mind in each and every province there are places which can be developed and from the speeches of the hononrable Member it is also evident that there are such places in all provinces. So, I request the House to deliberate on this, and with your permission, I move this amendment that the Resolutiion be adopted in the shape I have suggested, so that the concerned Ministry may take interest in it and develop in all provinces the places of tourist resort. Thank you, Sir.

Mr. Deputy Chairman : The amendment moved is :

> "This House is of the opinion that more tourist resorrts in Punjab, Sind, NWFP and Baluchistan be developed and proper facilities be provided to the tourists."

Any objection ?

---

*Senate not corrected by the hohourable Senator

240

9 **Mr. Afzal Khan Khoso :** Sir, I object to it.

Malik Mohammad Jafar : Now Sir, the objection is there and as the Rule has been read the Rule says that if an objection is raised then that objection shall prevail unless you are pleasd to grant the permission. That is the Rule. Now, the objection has been raised and I am trying to assist you, Sir, to make that decision—of course. I can do that—whether to permit it or not. In that context I would say, Sir, that it is beyond the scope of the Resolution because the Resolution does mention specific places while the debate has taken places and speeches have been made in respect of every region—even Punjab has been mentioned, whole of Frontier, PTDC work and so on. If this amendment is allowed then in the first place the scope of the debate will be much wider, and I will not also be prepared to answer that debate. The honourable Member can at any time move another moton in respect of Tourism as such in general and discussion can take place, and the discussion for the purpose which he has in mind has already taken place practically. So, I submit, Sir, that an objection has been raised and, in my humble opinion, the proper course in this situation for you, Sir, would be to uphold the objection and not to permit the amendment to be made at this stage without prior notice.

Mr. Afazal Khan Khoso : Sir, may I explain my position ?

Ma. Deputy Chairman ; Yes :

Mr. Afzal Khan Khose . Sir, my objection is clearly based on the fact that if the amendment . as proposed by the honourable Senator, is carried out it will change the entire character of the first Resolution. Apart from that if anything is added regarding the northern areas of Fronteer and Punjab—the whole of Punjab—I have no objection whatsoever if there is an addition . But this changes the entire charactor of the Resolution for Which, Sir, I have my objection.

Mr. Ahmad Waheed Akhtar ; Mr. Chairman, Sir.

Mr. Deputy Chairman : Yes, Senater Ahmad Waheed Akhtar :

جناب احمد وحید اختر : *جناب چیئرمین ! مجھے interpretation کے بارے میں عرض کرنا تھا جو ملک صاحب نے رول ۱۱۹ کا کہا ھے - میں آپ کی وساطت سے پڑھے دیتا ھوں -

Rule 119 says :

"119 (1). If notice of an amendment has not been given two clear days before the day on which it is moved, any member may objectto the moving of the amendment''.......

کس اسٹیج پر جناب ؟ جب اسنڈمنٹ move کی جا رہی ہے اس سٹیج پر وہ کیا follow کرتے ہیں؟

*Senate not corrected by the honourable Senator.

241

Once the Chair has given the ruling.

> "and, thereupon the objection shall prevail, unless the Chairman in his discretion allows this amendment to be moved."

اب موجودہ صورتحال یہ ہے کہ امینڈمینٹ move کی گئی - آپ نے allow کر دیا - اس کے بعد objection کا سوال نہیں رہتا -

Mr. Deputy Chairman : I have actually read out the amendment for the House. I have not allowed it. Whatever the amendment was, I have read it to the House.

جناب احمد وحید اختر : جناب چیئرمین ! اس صورت میں میں یہ عرض کرنا چاہوں گا کہ اس امینڈڈ ریزولیوشن کی جو Present form ہے جیسا کہ ملک صاحب نے فرمایا وہ تبدیل ہو جائیگی and I am not in a Position to reply میری Submission یہ ہے کہ اگر ہاؤس agree کرتا ہے - ان کی رائے لے لی جائے اور اس کے بعد منسٹر صاحب assurance دے سکتے ہیں اس پر غور کر لیا جائے - and there it will end.

Mr. Deputy Chairman : Yes, Sardar Mohammad Aslam.

سردار محمد اسلم : جناب چیئرمین ! رول ۱۱۹ میں read کرتا ہوں -

> "119 (1). If notice of an amendment has not been given two clear days before the day on which it is moved, any member may object to the moving of the amendment and thereupon the objection shall prevail"..........

یہ جو objection

"Objection shall prevail"—it concerns only the moving of the amendment where notice has not been given two days before.

facts پر objection نہیں ہو سکتا - صرف اس بات پر objection ہو سکتا ہے کہ دو دن کا نوٹس نہیں ملا اور اگر نوٹس کے بغیر Oral amendment تجویز کی جائے تو اس وقت پیش ہوگی -

this is the discretion of the Chair to decide whether it can be moved or not. facts پر objection نہیں ہو سکتا - اگر آپ contents of the rule کو پڑہیں تو صرف یہ objection ہو سکتا ہے کہ دو دن کا نوٹس نہیں دیا گیا اس لئے اس نوٹس کے بغیر کوئی ممبر پڑھ لیں ہاؤس میں اور پیش کریں -

*Speech not corrected by the honourable Senator.

242

then this is the Chair's discretion to decide whether it will be moved or not. facts پر objection نہیں ہو سکتا اس کے Contents change ہو جائیں گے یا اس کی language change ہو جائے گی یا اس کا اسکوپ بڑھ جائے گا۔ اس پر objection نہیں ہو سکتا۔

Mr. Deputy Chairman : Senator Ihsanul Haq will you please explain to me what is the scope of an amendment to a Resolution ? What types of amendments can be moved ? Whether substitution can be termed as an amendment because as the Minister of State for Tourism has already said this will be actually changing the Resolution, changing the nature and spirit of the Resolution. It will be substitution of the Resolution. I want to know whether the Rules can permit amendment of a Resolution to an extent as to change the spirit of the original Resolution ?

Mr. Ihsanul Haq : *Sir, as regards the objection raised by the honourable Minister and then my learned friend, I may state that I am not changing the entire complexion of the Resolution. Every honourable Member has spoken of different regions. The Resolution very clearly says here :

> "This House is of the opinion that tourist resorts on Kirthar, Pabb,
>
> Suleman mountains and on the Bank of Indus river be developed."

Now No. 1. When we come to this *i.e.* 'bank of Indus river be developed, then, I think, it covers so many provinces. Then comes the 'Sulemen mountains'. That also covers areas in different provinces. That is why I said that already enough discussion has taken place. The honourable Senators have already expressed their views. The only thing I have suggested is that while we will be passing this Resolution the wording should be this so that the House may pass it as it is. So, I am not changing the character of the Resolution because the Resolution says "bank of the Indus river" and it means that all the places which come near the banks of the Indus river must be developed.

Then comes 'Sulemen mountains' which extends to a large area, for instance, the Tarbela is there, the Attock is there, the Kalabagh is there, then so many other places if you come to that are concerned. Same is the position with the Sulemen mountans. So, it is not changing the character. It is absolutely within the scope. So, I have just tried to express and consolidate the views expressed by my other friends. This is my submission, Sir.

Mr. Deputy Chairman : Thank you.

Malik Mohammad Jafar : Sir, actually, now from what my learned friend has said, I think, no amendment in that case is at all necessary because he says by mentioning Sulemen Range Baluchistan stands mentioned and Sind, of course, is there and because there is a mention of the development of places on the Indus Bank, therefore, the Frontier Province and Punjab and also Sind, of course, are covered.

---

*Speech not corrected by the honourable Senator.

243

Mr. Deputy Chairman : Sind and Baluchistan as well.

Malik Mohammad Jafar : Baluchistan also, Sir. Therefore, I submit that for that reason if we accept it, it is not necessary. The discussion has taken place and in the discussion other places have also been mentioned, and if I am permitted to make my submission, for example, I agree with most of what has been said, and we will take care of it. We will develop all the places which need development throughout the country, and the views expressed by the Members will be duly considered. So, I think, this amendment is unnecessary because if the amendment is allowed then there may be other speeches, and it will be beyond the scope of this thing, and the object that he has in mind is also expressed in the Resolution as it is because of the Suleman Range and the Indus Banks.

Mr. Deputy Chairman : Yes, the Leader of the House.

راؤ عبدالستار (قائد ایوان) : جناب والا ! یہ جو ٹیکنیکل بحث شروع ہوئی ہے تو اس لحاظ سے یہ اصل ریزولیشن جو ہے ، یہ بھی جناب پورا نہیں اترتا ۔ آپ دیکھیں اس میں ۱۱۵ کا رول ملاحظہ فرمائیں سب سیکشن (۳) جناب ۔ اس میں ہمیں ضرور امنڈمنٹ کرنی پڑے گی ۔ اور وہ سارے پاکستان کے لیے کرنی پڑے گی ۔ ورنہ specific چیز ہونی چاھئے تو اس میں (۳) جو ہے ۔

It clearly says :

> "It shall be clearly and precisely expressed and shall raise substantially one definite issue."

There is in the original Resolution not one definite issue. There are two or three issues, *i.e.* resort of Kirthar, Pabb and Sulemen mountains. It will be better if we mention one Pakistan. Sir, I wanted to draw your attention to this very condition clearly laid down in rule 115 (3).

Mr. Deputy Chairman : I was apprehending that the Minister of State for Parliamentary Affairs as soon as the Resolution is moved will raise the technical objection that it does not qualify Rule 115. This is true.

Malik Mohammad Akhtar (Minister of State for Parliamentary Affairs) : Sir, if you allow me, I will refer to rule 115. It says :

> "115(1). A resolution shall be in the form of a declaration of opinion by the Senate."

Sir, when the honourable Senators are at liberty to express their opinion in this form why should we restrict them from expression of opinion. So, this is why I did not interfere.

Mr. Deputy Chairman : Strictly speaking, I agree with the Leader of the House. Actually, this objection was raised on this Resolution when it came to me on my table and as it was the first Resolution by the learned Senator, therefore, I over ruled that objection in the interest of a lively debate in the House. That is true that even this Resolution does not qualify the condition under 115, and if we extend the scope of the Resolution to what the amendment intends then naturally that will jeopardise the whole spirit of the rules, and that will be too much beyond the scope of 115. In this, the present Resolution, *i.e.* the original Resolution, I was trying to read the intention underlying because although the learned Senator has not given at length which resorts he wants to develop, but I was actually trying to read in between the lines that he wants to develop certain resorts in the Pabb, Kirthar and Sulemen Range and the Indus banks. Therefore, I allowed this Resolution to be discussed in the House. I thank as an objection has already been raised in this House to the amendment, it is No. one and No. two is that the learned Senator has moved the Resolution with an intention to draw the attention of the Government towards certain particular points in Sind and Baluchistan. Therefore, for the time being we cannot expand the scope of the Resolution and I would not be able Senator Ihsanul Haq to permit you to move the amendment. Thank you,

Now, I give the floor to the Minister of Tourism.

ملک محمد جعفر ۔ (وزیر مملکت برائے اقلیتی امور و سیاحت) : *جناب والا ! قرار داد میں جن مخصوص مقامات کا ذکر ہے اس ضمن میں فاضل ممبر نے وضاحت کے طور پر اور مقامات کا ذکر کیا ہے اور بعد میں جن دوسرے فاضل اراکین نے حصہ لیا انہوں نے ملک کے دوسرے حصوں کا بھی ذکر کیا ہے اب جناب رولنگ کے ضمن میں یہ فرما رہے تھے کہ یہ ۱۵ قاعدے کے مطابق شاید نہیں ہے لیکن جناب میں سب ممبروں کا ممنوں ہوں کہ انہوں نے سیاحت کے فروغ کے متعلق جو مختلف مقامات ہیں ان کی طرف توجہ دلائی ہے ۔ میں ان کو یقین دلاتا ہوں کہ جو ٹیکنیکل اعتراض تھا وہ تو صرف اس ضمن میں تھا کہ آیا ترمیم ہونی چاہیئے ۔ ویسے جو مسئلہ بھی سیاحت کے متعلق ملک کے کسی حصے کے بارے میں بھی میرے علم میں لایا جائے اس کے لیے میں مشکور ہوں گا ۔ اس سے مجھے اپنے فرائض کی ادائیگی میں کامیابی حاصل ہو گی ۔ جناب یہ کہا گیا ہے کہ عوامی حکومت نے پہلی بار سیاحت کی اہمیت کا احساس کیا ہے اور یہ بات بالکل درست ہے ۔ یہاں یہ ذکر ہوا تھا کہ علحدہ وزارت قائم ہوئی ہے لیکن علیحدہ وزارت کی اہمیت بھی اسی طرح ہے جیسی کہ ڈیفنس اور خارجہ پالیسی کی ہے ۔ کیونکہ سیاحت کے متعلق بھی آخری فیصلہ وزیر اعظم صاحب نے اپنے پاس رکھا ہوا ہے ۔ یہ وہ محکمہ ہے ۔ اس کی اہمیت کا اندازہ اسی سے آپ لگا سکتے ہیں ۔ اس کی اہمیت اتنی زیادہ ہے کہ مرکز کو بھی اس میں اختیارات حاصل ہونے چاہئیں اور صوبوں کو بھی اختیارات حاصل ہونے چاہئیں ۔ اور یہ ضروری تھا ۔ کیونکہ ملک مرکز اور صوبوں کے تعاون کے بغیر سیاحت میں زیادہ

*Speech not corrected by the honourable Senator.

ترقی نہیں ہو سکتی - اور اس وقت میں ایوان کو بتانا چاہتا ہوں کہ تمام صوبے مرکزی وزارت کے ساتھ پورا تعاون کر رہے ہیں اور ہر قسم کی امداد دے رہے - خاص طور پر قرار داد میں جن جگہوں کا ذکر کیا گیا ہے اس کے متعلق میں یہ عرض کروں گا کہ اس سال کے بجٹ میں تین جگہ پر نیشنل پارک بنانے کے لیے ۱۰ لاکھ روپے کی رقم مختص کی گئی ہے اور اس میں یہ رینج بھی شامل ہے جو سندھ میں ہے اور ایک مقام پنجاب میں ہے اور ایک اسلام آباد کے فیڈرل ایریا میں جو پہاڑیاں ہیں ان کا ہے - لیکن اب جناب یہ ۱۰ لاکھ روپے کی رقم جو ان تین مقامات کے لیئے رکھی گئی ہے وہ کم ہے - جناب جیسا کہ میں نے ذکر کیا ہے مجھے پورا احساس ہے اور یہ بات ٹھیک ہے کہ اس حکومت کے برسر اقتدار آنے پر سیاحت کی اہمیت کا احساس ہوا ہے ورنہ اس سے پہلے اتنا عرصہ کسی نے اس کو اہم شعبہ نہیں سمجھا اور پھر ہم جو نئے منصوبے بنا سکتے ہیں یا موجودہ سیاحت کے معاملہ میں اصلاح کر سکتے ہیں اور اس میں کوئی اور ترقی کر سکتے ہیں اس کا انحصار ملک کے مالی وسائل اور ذرائع پر ہے اور جب اولیت کسی شعبے کی مقرر کرنا ہوتی ہے کہ کون سا کام پہلے کیا جائے اور کون سا کام اس کے بعد ہو سکتا ہے تو اس میں تمام ملک کی جو ضروریات ہیں ان کو مدنظر رکھنا ہوتا ہے اور باقی شعبوں کو چھوڑ کر خود سیاحت کے بارے میں بھی ملک کے تمام حصوں کو خیال رکھنا ہوتا ہے - یہاں مثلاً یہ ذکر کیا گیا ہے کہ زیارت میں لوگوں کی آمدنی کا ایک بڑا ذریعہ سیاحوں کی باہر سے آمد ہے - پھر ایک دوسرے ممبر صاحب نے فرمایا ہے کہ جن مقامات پر یہ کہتے ہیں وہاں بے شک سیاحت کے مقامات بنائیں لیکن اس کا اثر کہیں برا نہ پڑے - یہ بات نہیں ہے - سیاحت کے فروغ سے کسی پر خراب اثر نہیں پڑے گا - کسی بھی علاقے پر برا اثر نہیں پڑے گا اور ہمارے سامنے نہ صرف یہ ہے کہ ان مقامات کو ترقی دی جائے جو پرانے سیاحوں کی دلچسپی کا باعث ہیں بلکہ جیسا کہ کہا گیا ہے مجھے اس سے پورا اتفاق ہے کہ کوئی مقام اگر ایسا ہے کہ ایک علاقے کے لوگوں کے لئے وہ مفید ہے ، صحت افزاء مقام ہے یا تاریخی مقام ہے - ایک خاص علاقے کے لوگ وہاں جاتے ہیں تو وہ بھی بہت اچھی بات ہے - اچھا مقصد ہے اس کو ترقی دینی چاہیئے - جیسا کہ اس علاقے کا ذکر کیا گیا ہے - اس کی تاریخی اہمیت کا ذکر کیا گیا ہے - تو یہ مختلف قسم کے سیاح ہیں اندرون ملک اور بیرون ملک سے آنے والے کسی کو قدرتی مناظر کے دلچسپی ہوتی ہے ، کسی کو تاریخی مقامات سے دلچسپی ہوتی ہے - مذہبی مقامات جیسا کہ یہاں کہا گیا ہے ٹیکسلا کے متعلق - کیوں کہ بدھسٹ لوگوں کی دلچسپی کا مرکز ہے لہذا یہ تمام مقاصد میرے ذہن میں ہیں - میں تفصیل کے ساتھ ان تمام باتوں میں نہیں جا سکتا صرف یہ عرض کرتا ہوں کہ جو خیالات ظاہر کیئے گئے ہیں فاضل اراکین کی تقاریر میں ان سب کا ہم خیال رکھیں گے اور اس کے بعد بھی اگر کوئی مشورہ ہو تو میں اس کے لئے ممنون ہونگا -

246

میرے ایک دوست نے مشاورتی کونسل کا ذکر کیا ہے تو میں اس کے متعلق ضرور سوچوں گا کہ پارلیمنٹ کے ارکان پر مشتمل ایک مشاورتی کونسل ہونی چاہیئے تاکہ وہ ہمیں مشورے دے یہ ایک اچھی بات ہے۔ ٹیکسلا کے متعلق کہا گیا ہے کہ جاپان سے ایسی صورت ہے کہ بہت سے لوگ ٹیکسلا کا پرانا بدھ سنٹر ہونے کی وجہ سے لوگ شادیاں یہاں آکر کریں گے ، ہزاروں کی تعداد میں ، میں یہ نہیں کہہ سکتا کہ لوگ ہزاروں کی تعداد میں آئیں گے یا نہیں لیکن ایک بات میں عرض کرنا چاہتا ہوں کہ ٹیکسلا کی اہمیت کے پیش نظر حکومت نے پہلے ہی فیصلہ کیا ہے کہ ٹیکسلا کے ساتھ بدھسٹ ثقافت اور پالی زبان کے مطالعہ کے لئے یونیورسٹی کا ایک شعبہ قائم کیا جائے اور اس سے سیاحت کا تعلق ہے لیکن براہ راست اس کا تعلق یونیورسٹی آف اسلام آباد اور آثار قدیمہ کے محکموں سے ہے۔ ہم ان کے ساتھ اس معاملے میں تعاون کر رہے ہیں اور جلد ہی ایک میٹنگ کر رہے ہیں کہ اس معاملے میں کیا کچھ ہو سکتا ہے۔ وہ ہمارے ذہن میں ہے سیاحت کے متعلق جن خیالات کا اظہار کیا گیا ہے یہ یقیناً بہت اہم شعبہ ہے اور اس میں بھی کچھ شعبے ہیں مثلاً ہم صرف یہ کریں کہ سنٹر قائم کر دیں لیکن ذرائع آمد و رفت نہیں ہیں سڑکیں بھی وہاں نہ بنائیں تو پھر بھی بات نہیں بنتی پھر اگر وہاں ہوٹل یا رہنے کی جگہ نہ ہو تو پھر بھی مقصد پورا نہیں ہوتا۔ سڑکیں بنانی چاہیں رہائش کے لئے وہاں جگہ ہونی چاہیئے پھر پبلسٹی ہونی چاہیئے ، گائیڈڈ ہونے چاہیں جو لوگوں کو بتا سکیں تو یہ تمام چیزیں آپس میں ملی ہوئی ہیں اور جب تک سب شعبوں میں اصلاح نہ کی جائےتو مقصد حل نہیں ہوتا اور جہاں تک پی ٹی سی کی کارکردگی کا تعلق ہے اس کے متعلق بعض خاص کی گئی ہیں اس کے لئے میں ممنوں ہوں۔ نیا شعبہ ہے ، نیا سٹاف ہے اور میں یہ مانتا ہوں شکایات بھی کہ ابھی لوگوں کو وہ ٹریننگ نہیں ہے جن ملکوں کا انہوں نے ذکر کیا ہے کہ وہ سیاحت میں اتنی ترقی کر چکے ہیں تو وہاں ان لوگوں کو کئی سال کی ٹریننگ ہے اور ان کو پتہ ہے کہ کس طریقے سے لوگوں سے سلوک کرنا چاہیئے۔ ابھی ان لوگوں کو یہ معلوم نہیں کیونکہ ان لوگوں کی ٹریننگ نہیں ہے۔ بہرحال جو شکایات ممبر صاحبان نے کی ہیں پی ٹی سی کے سنٹر کے متعلق اور افسران کے متلق ، میں ان کے متعلق تحقیقات کروں گا اور پوری کوشش کروں گا کہ ایسی شکایات سیاحوں کو پیدا نہ ہوں۔ جن خاص جگہوں کے متعلق میں نے ذکر کیا ہے کہ وہاں پارک بنانے کے لئے ۱۰ لاکھ روپے کی رقم ہے اور اس کے لئے ہم نے پہلے سے ہی تحقیقات شروع کر دی ہے اور مقامات کے متعلق بھی اور اس خاص مقام کے متعلق بھی جس کا ریزولیشن میں ذکر ہے کہ وہاں ابتدائی طور پر کیا کام ہو سکتا ہے تو میں تمام معزز ممبران کا ممنوں ہوں کہ انہوں نے ان چیزوں کے متعلق سیاحت کے شعبے میں ذکر کیا ہے ہم سب ان کے متعلق تحقیقات کریں گے اور جو اصلاح ممکن ہوئی وہ کریں گے آپ کا بہت بہت شکریہ۔

(اس مرحلے پر کیپٹن گل محمد کھڑے ہوئے)

جناب ڈپٹی چیئرمین : آپ کیا فرمائیں گے ؟

کیپٹن گل محمد : اس موضوع کے بارے میں کچھ عرض کروں گا ۔

جناب ڈپٹی چیئرمین : اب تو وزیر صاحب کی آخری تقریر ہو گئی ہے اس کے بعد کوئی تقریر نہیں ہو سکتی ہے ۔ معافی چاھتا ھوں آپ اس سے پہلے اٹھے تھے لیکن اب آپ دوسرے ریزولیوشن پر بول لیں ۔

Mr. Deputy Chairman : Now, I put the motion. The motion before the House is :

"That this House is of the opinion that tourist resorts on Kirthar, Pabb, Suleman mountains and on the Bank of Indus river be developed."

(*The motion was adopted*)

Mr. Deputy Chairman : Now it is No. 2. Do you think that we can conclude this No. 2 as well ? Should we ?

Malik Mohammad Akhtar : Yes, we can conclude.

Mr. Deputy Chairman : No. 2, yes Mr. Afzal Khan Khoso.

Mr. Afzal Khan Khoso : Mr. Chairman, may I have your permission to read out the Resolution :

Mr. Deputy Chairman : Yes.

RESOLUTION RE : LINKING JACOBABAD WITH ISLAMABAD KARACHI BY P. I. A. FLIGHTS

Mr. Afzal Khan Khoso : Sir, I beg to move.

"That this House is of the opinion that Jacobabad be linked with Islamabad and Karachi by P. I. A. flights."

Mr. Deputy Chairman : The motion moved is :

"That this House is of the opinion that Jacobabad be linked with Islamabad and Karachi by P. I. A. flights."

Yes it is not opposed. Senator Khoso, you can elaborate what you want to say.

Mr. Qaim Ali Shao Jallani : (Minister of State for Industries) : Excuse me sir, for interruption. Sir, may we have No. 3 also ?

Mr. Deputy Chairman : I think we can be able to take No. 3 today. We will only finish No. 2 today. Yes Mr. Khoso.

Mr. Afzal Khan Khoso : *Mr. Chairman, Sir, this Resolution pertains to P. I. A. flights from Jacobabad to Karachi and from Jacobabad to Islamabad. The basic reason for which I have been motivated to move this Resolution is basically lack of service We have P. I. A. service from Sukkur onwards. But that service is not adequate enough from two points of view, Sir. No. l, Sir, is that although it is 50 miles, yet it takes us more than three hours for those who are not privileged to possess their own cars. Those who have their own cars they would prefer to go on the way by road because, Sir, the services are not daily, Even from Sukkur there is no daily service. There are certain changes which are quite sudden also. Even the schedule, Sir, is twic weekly, or something like that and, Sir, it is not connected with Islamabad. Sukkur is connected with Karachi or Multan and from Multan they take another plane to Lahore and there third plane to Islamabad. Now, Sir this 50 miles journey is so cumbersome that for those who do not possess their own cars it takes them full three hours to reach this 50 miles distance, *i.e.* Sukkur Airport, Sir, and how it takes three hours, I will explain that, Sir. There is no train service to connect the P. I. A. flights and people embarking and disembarking from the trains. So, the train services is out of question. That leaves one possibility and that are buses that we have got.

Now, Sir, for those people who want to travel by air, air travel means a speedy means of travel from all points of view otherwise people would prefer other modes of travel and because this is speedy is the basic reason why one wants to travel by air. It saves a lot of time. Now, for these three hours in this sweltering heat one has to travel in an over-crowded bus and if the capacity of the bus is 50 persons normally, you will find not less than 80 persons, and an equal number of animals travelling along with human beings, so that when he gets down at the airport or near the airport, he has to walk again a distance of three more miles, and by the time he reaches the plane, I am sure, the PIA people will disown their own customer because of the shape in which he goes in.

Jacobabad has been clamouring during the last 15 years, as for as my memory goes that we should have direct flight. There was airport but that airport has been taken over, for the information of this august House, by the Air Force, on which they are building an air base which is also very necessary for us. But at the same time facilities for airstrip should also be created. It is not impossible in these days that we cannot have a small airstrip within their air base system. One of their airstrips could be converted. For instance, take Mauripur. Now, Mauripur is basically an air base but it is used by PIA at times in emergency or even otherwise. So, when there is no emergeney it can be used and all these bases are being used. In the war those bases can be changed for war purposes.

---

*Speech not corrected by the honourable Minister.

So, Sir, we have the facilities, We have got airstrips and additional air-strip can be created, so that we can use air services because you know, Sir, when you read while going to the airport about all sorts of PIA Services.—Domestic Services, International Services, and this service and that, Nowhere have I read what the service means. They should connect the business centres or centres of administration. Karachi being the main centre of administration, it is the capital of Sind as well as it is the main business centre. Jacobabad being a commercial town in itself having a population of 80, 000 and a District with 7 lakhs. So, people would save time, as far as travel time is concerned, *plus* they would save so much time, as far as railway goods transport is concerned because it takes a long time for their transportation from Islamabad, from Rawalpindi, from Lahore aud Punjab to Jacobabad by normal railway wagons which take about one week, whereas goods are delivered by PIA within a few hours.

Jacobabad being a business centre and at the same time an agricultural centre of Sind, we need so many agricultural spare parts as we have thousands of tractors, and we need spare parts so suddenly, and we do not know which spare part is going to wear out, and we have to wait for weeks for getting it from Karachi. I think it is a national loss. From this point of view it is important not only for the passengers but also for the immediate requirements of goods which are transported by it. Now, Sir, as I mentioned that it will also, at the same time, be beneficial from this point of view also. I can assure you that if this is a part of PIA strategy that they should not only confine their services within the country but also that their services should be beneficial, I may reassure you that it will be beneficial. As I have mentioned it is an up and coming town and district, and it has all the potentialities. From that score also they will not be losers.

There were certain efforts in the past when Mr. Uqaili was the Finance Minister. At that time there were certain teams of PIA officials who visited and interviewed some important persons of Jacobabad, persons like lawyers—we have got almost 100 lawyers and also an equal number of doctors over there, we have also an MNA from Jacobabad who comes here—and we were told that there was something in the offing but later on it fizzled out. This being a very important link, Karachi-Jacobabad and Islamabad-Jacobabad, it should be considered and deliberated seriously, and PIA should be asked to afford us this opportunity of their service.

جناب ڈپٹی چیئرمین : اس ریزولیشن پر اور کون حضرات تقاریر فرمائیں گے ؟

(سینٹر فاروق احمد خان اور مسٹر غلام رسول کھڑے ہوئے)

جناب ڈپٹی چیئرمین : سینٹر فاروق احمد خان آپ فرمائیں ۔

Mr. Farooq Ahmad Khan : Mr. Chairman, Sir, I whole hearledly support Mr. Khoso and his intention to voice the desire that PIA should also provide services to places like Jacobabad. I would like to seek the permission of the Chair and of this august House for moving a slight amendment to this Resolution under Rule 119. The amendment that I wish to move will be, in accordance with Rule 115 since it will substantially raise the same issue and it is not going to raise any further issue.

250

Mr. Deputy Chairman : Do you want to move an amendment to the Resolution.

Mr. Farooq Ahmad Khan : Yes Sir.

Mr. Deputy Chairman, What is that amendment ?

Mr. Farooq Ahmad Khan : The amended Resolution will read as follows.

Mr. Deputy Chairman : You move your amendment. You read the amendment and not the amended Resolution. Which piece do you want to amend ?

Mr. Earooq Ahamad Khan : This House is of the opinion. After these words the following words will come in :—

> "that important centres of trade, business and administration in far flung areas of the country, such as, Jacobabad, Dera Ghazi Khan, Bahawalpur, Fort Sandeman, *etc.* be linked with Islamabad, Lahore, Quetta, Peshawar and Karachi, as the case might be, by PIA flights".

Sir, the justification for this is......

Interruption by a number of Senators speaking at the same time).

Mr. Deputy Chairman : Before you make a speech, I won't read it Mr. Ahmad Wahid Akhtar because last time I wanted to know the opinion of the House.

Yes, Mr. Afzal Khan Khoso, have you any objection ?

Mr. Afzal Khan Khoso : I have no objection if other Senators also want to make some improvement. My basic point is Jacobabad. If alongwith Jacobabad certain other places are also provided I have no objection as long as the character of the Resolution remains the same.

Mr. Deputy Chairman : It will change the entire character. You won't have service for Jacobabad. You might get service for other places.

Sardar Mohammad Aslam : Sir, I beg to move an oral amendment to the amendment :

> "That the word 'etc.,' may be deleted and the word 'Kaghan, Swat and Nathiagali' may be included."

جناب شیخ عمر خان : جناب چیئرمین ! میں اس امنڈمنٹ میں ایک اور امنڈمنٹ ڈالنا چاہتا ہوں ۔ جو تربت کے متعلق ہے ۔ وہ ضلع کا ہیڈ کوارٹر ہے اور پسماندہ بھی ہے اس لئے ضروری ہے کہ وہاں دوسرے انتظام کیئے جائیں ۔

251

جناب ڈپٹی چیئرمین : ساہیوال میں بھی PIA کا انتظام نہیں ہے ۔ اس لئے لیڈر آف دی ہاؤس کو اس کے متعلق بھی امنڈمنٹ move کرنی چاہیئے ۔

Yes, Ch. Mohammad Aslam.

چوہدری محمد اسلم : جناب چیئرمین ! میرا یہ خیال ہے کہ سینٹر صاحبان چونکہ امنڈمنٹ پر امینڈمنٹ لا رہے ہیں تو اس موشن کو ملتوی کر دیا جائے تاکہ یہ سب لوگ مل کر کوئی متفقہ ریزولیوشن لائیں تاکہ اس پر کوئی contribution ہو سکے ۔

جناب ڈپٹی چیئرمین : آپ امینڈمنٹ دے رہے ہیں کہ اس کو withdraw کیا جائے ۔

چوہدری محمد اسلم : نہیں میں یہ عرض کر رہا ہوں کہ اس کو اگلی تاریخ تک ملتوی کیا جائے ۔

جناب ڈپٹی چیئرمین : یعنی defer کیا جائے ۔

چوہدری محمد اسلم : جی ہاں defer کیا جائے تاکہ یہ ہمارے دوست بیٹھکر کوئی ایسا ریزولیوشن لائیں ۔ جس کے ملک کو زیادہ سے زیادہ فائدہ پہنچے ۔

جناب ڈپٹی چیئرمین : اس ریزولیوشن کے بعد کوئی اور ریزولیوشن بھی آ سکتا ہے ۔ یہ تو صرف جیکب آباد کے لیئے انہوں نے سروسیں مانگی ہیں ۔

چوہدری محمد اسلم : آ سکتا ہے ۔ یہ بات درست ہے لیکن اگر ایک ہی ریزولیوشن ہو تو زیادہ بہتر ہے کیونکہ اس طرح ہاوس مذاق بن جائے گا کہ روزانہ ایک ایک ضلع ، ایک ایک تحصیل اور ایک ایک مقام کے لئے سینٹ میں ریزرلیویشن آ رہے ہیں ۔ کیونکہ یہ ملک کا اعلیٰ ادارہ ہے اور میں سمجھتا ہوں کو یہاں سے جو بھی ریزولیوشن جائیں گورنمنٹ انہیں مذاق نہ سمجھے انکا due نوٹس لے اور اس ہاوس کو مذاق نہ سمجھے کیونکہ اگر ایک ممبر کی طرف سے اس کا ذاتی ریزولیوشن آتا ہے تو دوسرے ممبر اس میں دلچسپی نہیں لیتے اور اگر ایک جامع ریزولیوشن ہو گا تو پورا ہاؤس اس میں دلچسپی لے گا اور اس میں پورے ہاؤس اور ملک کا فائدہ ہے ۔ یہ میری generally request ہے آگے جیسے آپکی اور ہاؤس کی مرضی ہے اور جیسے آپ بہتر سمجھتے ہیں ۔

جناب ڈپٹی چیرمین : سنیٹر احمد وحید اختر صاحب اب آپ explain کریں کہ اس صورت میں جب کوئی objection نہ ہو تو پھر کیا کرنا ہوگا رول ۱۱۹ پڑھیں ۔

جناب احمد وحید اختر : جناب چیرمین ؛ اب objection کی تو بات نہیں ہے ۔ اب تو بہت سے objections ہیں ۔ میں سمجھتا ہوں کہ جن دوستوں نے بھی امنڈمنٹ to امنڈمنٹ move کی ہیں انہوں نے انتہائی سنجیدگی سے کی ہیں اور اس میں اگر میں بولوں گا تو مزید اضافہ ہوگا ۔ جناب بخاری صاحب نے جو امنڈمنٹ move کی ہے اس میں اگر شہروں کا نام نہ ہو یعنی ٹریڈسنٹر ، کاروباری اہمیت والے شہر اور ایڈمینسٹریشن کے اعتبار سے جو اہم شہر ہیں تو وہی امنڈمنٹ کافی ہے ۔ کیونکہ PIA والوں کی بھی کچھ صلحیں ہوتی ہیں اور وہ کاروباری ضروریات کو دیکھتے ہیں ۔ تو اس لحاظ سے جس طرح وہ مناسب سمجھیں گے کریں گے ۔ جناب والا ! بہت سے شہر جو اس وقت مجھے شاید یاد نہیں ہیں یا میرے ساتھیوں کو یاد نہیں ہیں..........

راؤ عبدالستار (قائد ایوان) : کیمبل پور کا نام تو یاد ہے ؟

جناب احمد وحید اختر : اب اگر میں کیمبل پور کا نام لونگا تو بات 'غم ذات' کی ہو جائیگی ۔ میں 'غم کائنات کی بات' کر رہا ہوں ۔ صورت یہ ہے کہ کاروباری اعتبار سے PIA کے کچھ مفادات وابستہ ہوتے ہیں ۔ تو میرے خیال میں بہترہوگی صورت یہ ہے کہ شہروں کے نام نہ لیئے جائیں تو اس ریزولیوشن کی زیادہ وقعت ہوگی ۔

جناب ڈپٹی چیرمین : میں نے آپ سے رائے مانگی تھی کہ اب جبکہ کوئی objection raise نہیں کیا گیا اس امنڈمنٹ پر جو پہلی امنڈمنٹ ہے تو اس صورت میں کیا صورت ہوگی ؟ کیا chair اسے ہاوس میں put کر سکتی ہے ؟

جناب احمد وحید اختر ؛ جناب چیرمین : میں یہی عرض کرنا چاہتا رہا تھا کہ میرا یہ خیال ہے کہ اس امنڈمنٹ پر کوئی objection نہیں کیا تو میں یہ عرض کر رہا تھا کہ اس پر objection نہیں بلکہ objections ہیں ۔ کیونکہ دو تین دوستوں نے امنڈمنٹ to امنڈمنٹ move کی ہیں تو میں نہیں سمجھتا کہ انہوں نے تفنن طبع کے لیئے move کی ہیں ۔ میں سمجھتا ہوں کہ انہوں نے انتہائی سنجیدگی سے move کی ہیں ۔

Mr. Deputy Chairman : Have you any objection ?

Malik Mohammad Akhtar (Minister of State for Parliamentary Affairs) : *Sir, I have got certainly no objection if the scope is more widened but, Sir, I will have to drawn your attention to Rule 188 which I was not purposely quoting when we were discussing and debate on the previous Resolution because I believe in freedom of expression, freedom of speech and I want that the honourable Senator may have full opportunity to make deliberations, and I still stick to that principle, but I consider that it may not be a happy precedent if a Resolution after having been properly moved, given notice of and brought on the Agenda, is fizzled out by such amendments.

There is a restriction under Rule 188 and the restriction is :

> "An amendment shall be within the scope of and relevant to the subject—matter of the motion to which it is proposed."

So, I consider that the scope is limited in this case, and so is our briefing and papers and the information available. The object of the Resolution is that there should be some sort of air link between Islamabad and Jacobabad and Jacobabad and Karachi. The scope of the debate and discussion in an Amendment should be within that Resolution which is originally on the Agenda. Secondly, as pointed out by the honourable Leader of the House that under sub-rule (3) of Rule 113. "It shall be clearly and precisely expressed and shall raise substantially one definite issue."

As was suggested by the honourable Leader of the House, in the earlier amendments they can say "all the important places in Pakistan" or they can specifically mention one place as has been mentioned in the Resolution. So that is the difficulty but I was quite liberal, and I did not want to object because I want to have their opinion. And may I read ou' Rule 115(1) which says :

> "A resolution shall be in the form of a declaration of opinion by the Senate".

So, they are helped in this by sub-rule (1) of Rule 115 to express their opinion and say in the debate specifically mentioning other places that even the these places, should also have air links' So, Sir, we should try to follow the Ruler. As far as I am conerned, because I am entrusted with this Resolution, I have got no objection if the deliberations are much beyond the scope of the Resolution, but if they are in a form they are going to fizzle out that original Resolution, I submit that it may create difficulties in the future. I would request the honourable Senators to be more generous in giving up their amendments. Let us settle the affair of Jacobabad today in respect of which I am going to make a statement and we can debate the rest of the air links later on in respect of other air links they are at liberty, nobody can stop them. They can move their Resolutions and we will certainly try to give air facilities to the maximum possible extent. And, Sir, I consider otherwist—not in this particular case or the nature of the Resolutions we have got today on the Agenda it will not be very happy for some other political Resolutions, I can refer,

*Speech not corrected by the honourable Minister

254

these for instance. Are we going to open our scope in those Resolutions blind—fold ? I will say it by tendering my apology, I have great respect for the opinion of the honourable Members. So, I consider, Sir, that the Rules may be followed because the Senators can debate under sub- rule 1 of Rule 115 to any extent. I concede that but as far as the Resolation is concerned let us not throw out the original Resolution and substitute it by a much wider Resolution because the scope of a Resolution is limited under Rule 188 sub-rule (1).

Mr. Deputy Chairman : You think that under sub-rule (3) of Rule 115 we cannot permit such amendments which are not within the scope of such Rules. So if we cannot permit can the Chair overrule that type of amendments ?

Malik Mohammad Akhtar ! Yes, Sir, the Chair can overrule.

Mr. Deputy Chairman : Anyone on this issue ?

Sardar Mohammad Aslam : Sir, I beg to differ with the honourable Minister,

جناب ڈپٹی چیئرمین : ان کے بعد آپکی باری ہے -

سردار محمد اسلم : امنڈمنٹ ابھی پیش ہوئی - میں نے پہلی موشن پر بھی عرض کیا تھا کہ اینڈمنٹ کے subject-matter پر objection نہیں ہو سکتا - صرف دو دن کے نوٹس کے لیئے ہے بہرحال نوٹس کا یا subject-matter کا objection نہیں ہوا - اس کو میں......

Malik Mohammad Akhtar : On a point of order, Sir.

میں نے subject-matter پر اعتراض کیا ہے -

Under Rule 188(1). Not on the time but I have objected on the subject-matter. I am not concerned with the time. I am concerned with the subject-matter and this is under Rule 188(1).

جناب ڈپٹی چیئرمین : 119, 115, 188 - تین رولز کا حوالہ دیا ہے آپ ان تینوں کو اکٹھا پڑھیں گے - علیحدہ علیحدہ نہیں پڑھیں گے -

Sardar Mohammad Aslam : "After a resolution has been moved, any member may, subject to these rules, move an amendment to the resolution".

And Rule 119 says ;

255

> "If notice of an amendment has not been given two clear days before the day on which it is moved, any member may object to the moving of the amendment, and thereudon the objection shall prevail, unless the Chairman in his discretion allows the amendment to be moved".

اس میں جو کہ amendment پیش کی گئی ہے اس پر کوئی ebjection نہیں ہوا -

Malik Mohammad Akhtar : Again on a point of order, Sir. The hon'ble mover of the resolution did object.

Sardar Mohammad Aslam : No. You can see the record. There was no objection.

Malik Mohammad Akhtar : Sir, either the record may be checked or the Member may be asked to explain.

Mr. Deputy Chairman : No, it was a conditional objection. The learned Senator said if the amendment does not jeopardise the original spirit of the Resolution then I have no objection. But it is jeopardising the original basis of the Resolution. Then it was a conditional objection. Yes, Mr. Aslam you can continue.

سردار محمد اسلم : جناب ! mover نے یہ فرمایا تھا کہ اگر جیکب آباد کے ساتھ دیگر جگہوں کا نام آئے تو مجھے کوئی اعتراض نہیں - یہ objection تھا اب جب فاروق صاحب نے امنڈمنٹ پیش کی - اس وقت جیکب آباد کے ساتھ دیگر جگہوں کے نام آئے تھے - امنڈمنٹ کے اوپر امنڈمنٹ آئی ہے - اسلئے اس ریزولیوشن کا مقصد ہی اوٹ ہو رہا ہے -

Sir, I beg to move an oral amendment.

اس کو اسطرح پڑھا جائے تاکہ اسکو consolidate کر دیا جائے -

> This House is of the opinion that Jacobabad and all other important places of business and administraion be linked by PIA with Islamabad."

Malik Mohammad Akhtar : No objection.

Mr. eputyD Chairman. There is no question of no objection. If I can allow this amendment, I can allow the amendment moved by Senator Frooq well. This is a basic question of my discretion. Whether I can allow such amendment or I can't allow; whether the Rules can permit such an amendment or Rules can't permit because—One minute Senator Aslam, I want to speak a few words— because Rule 115 is very much clear. Rule 115(3) says :

256

[Mr. Deputy Chairman]

"It shall be clearly and precisely expessed and shall raise substantially one definite issue".

When the original Resolution was moved that raised one original. one definite, one particular, one specific issue, and if we accept all these amendments then it will entirely be changed, Under Rule 118 :

"An amendment shall whithin the scope of, and relevant to, the subject matter of the motion to which it is proposed.',

This is not proposed to Jacobabad. The entire body of the Resolution shall be changed, the spirit of the Resolution shall be changed, he intention of the Resolution shall be changed. So, if you think that the Chair has power to overrule any such amendment which is not whithin the scope of Rule 115, then I have to consider whether I can allow Mr. Farooq to move the amendment, If I allow him to move the amendment then I will have to allow all the other three persons, amendments to the amendment. Then, finally I have to allow Senator Aslam to move his final amendment. So, it is that question.

Senator Captain Gul Mohammad !

(*Interruption*)

Mr. Deputy Chairman : One minute. I want to give the floor to him.

کیپٹن گل محمد خان : جناب صدر ! ہمارے معزز سینٹر افضل خان کھوسو صاحب نے خو PIA کے متعلق جیکب آباد کی تجویز پیش کی ہے میں کہتا ہوں کہ یہ بہت انتہائی ضروری اسٹیشن ہے business point of view سے - بلکہ ایک صوبے کیلئے نہیں - بلوچستان اور سندھ کو ملانے کے لیئے ہے - آپ کو خود معلوم ہے کہ بعض اوقات بلوچستان اور کوئٹہ بہت highest places پر ہیں -

جناب ڈپٹی چیئرمین : آپ اسکے merits پر گفتگو نہیں کر سکتے - جب تک کہ جو قائدے اور رولز کی باتیں ہوتی ہیں ان کو طے نہ کریں آپ تشریف رکھیں - میں آپکو allow کروں گا جب ریزولیوشن پر گفتگو ہوگی -

سردار محمد اسلم : جیساکہ Chair نے فرمایا ہے کہ amendment پر Chair کو power ہے کہ وہ allow کرے یا نہ کرے - رول ۱۱۹ اگر پڑھا جائے تو ہمارے فاروق صاحب کی امنڈمنٹ پر کوئی objection نہیں ہوا - اسکو پڑھا جائے - امنڈمنٹ جو دی گئی ہے اس پر objection نہیں ہوا - اگر objection نہ ہو تو رول ۱۱۹ کہتا ہے :

"If a notice of amendment has not been given two clear days before the day on which it is moved, any member may object to the moving of the amendment and thereupon the objection shall prevail, unless the Chairman in his discretion allow the amendment to be moved."

"This unless the Chairman in his discretion allows the amendment to be moved."

یہ اس وقت ہے جب کہ objection ہو -

but when there is no objection.........

Malik Mohammad Akhtar : I am sorry... .....

Mr. Deputy Chairmau : One minute. Let him conclude first. I will give you a chance.

سردار محمد اسلم : جناب ملک صاحب کی خدمت میں عرض کرتا ہوں ، رول کہتا ہے :

جناب ڈپٹی چیئرمین : ۱۲۹ کو disconjectively نہیں پڑھ سکتے - conjectively پڑھ سکتے ہیں - یعنی صرف Chair ریزولیوشن کو permit کرے گی -

Within the scope under 115 in his Chamber and in the House as well.

Sardar Mohammad Aslam : I agree, Sir.

115(3) میں ریزولیوشن chair کے accept کی اور move ہو گی -

Scpoe of the Resolution is that in certain places......

Mr. Ceputy Chairman : No certain places. The scope of the Resolution is that Jacobabad should be linked whilh Karachi and Islamabad.

Sardar Mohammad Aslam : Place is not important, Link is important.

Mr. Deputy Chairman : That is very much important.

Sardar Mohammad Aslam : Excuse me, Sir, whith due respect, Sir, the scope of the Resolutaion is air-link with certain places. Place itself is not important. What is important is air-link and air-link is a scope, Sir. whether one place, two places or three places.

Mr . Deputy Chairman : I am sorry. I would not be able to agree with you because it is the intention of the Senator when he drafts the Resolution that counts. We have to read his mind as well. What does he intend to do through that Resolution ? What does he want the Government to do in that

258

[Mr. Deputy Chairman]

Resolution So, if the? Senator simply wants a convenient link between Jacobabad-Karachi—Jacobabad-Islamabad you cannot say that he has requested the Senate to pass a Resolution that all the important towns should be given the facility of the air-link. So, I am sorry, I am not inclined to accept this interpretion that the original, intention, that the basic intention of the mover is that air-links should be given to all the big towns. No. it is not the spirit of the Resolution.

Yes, Minister of Seat for Parliamentary Affairs wanted to say something!

Malik Mohammad Akhtar: You have made it clear. I only wanted to repeat that the objection has been there, conditional or as it was, The objection was thereby the mover and you have clarified it Sir.

Mr. Deputy Chairman: Yes, Leader of the House!

راؤ عبدالستار (قائد ایوان) : جناب والا ! بہتر ہے کہ ہم ایسا precredent قائم نہ کریں جسکی وجہ سے آئے دن اس ھاؤس کا وقار مجروح ھوا کیونکہ اس معزز ھاؤس کے وقار کا بھی سوال ہے - اگر اسطرح امنڈمنٹ پر امنڈمنٹ ھوں گی تو وہ ختم نہیں ھونگی - اگر آپ اصل ریڑولیوشن کو پہلے (3)115 کی روشنی میں دیکھتے - اس وقت یہ بھی پورا نہیں ھو سکتا ہے -

This also does not fulfil the condition laid down uuder Rule 115(3).

اس میں بھی میں کہتا ھوں کہ جیکب آباد سے کراچی اور جیکب آباد سے اسلام آباد - یہ دو جگہیں specific ہیں -

Mr. Deputy Chairman: It is specific.

راؤ عبدالستار : جب یہ ریزولیوشن آ چکا ہے اس میں ھمیں امنڈمنٹ کر کے ایسا precedent قائم نہیں کرنا چاھیئے - اس ریزولیوشن کو ھم adopt کر لیتے ہیں - اسکے بعد جو بھی کوئی آئے گا ھم adopt کریں گے -

Sardar Mohammad Aslam; Sir, a point for clarification.

Mr. Deputy Chairman: One minute. Mr. Masud Ahmad wanted to say something. Let me hear him first then I will hear you as well.

جناب مسعود احمد خان : جناب والا ! جہاں تک لیڈر آف دی ھاؤس کی اس contention کا تعلق ہے - امنڈمنٹ پر امنڈمنٹ نہیں آ سکتی وہ بھی covered ہے - by rule 188(5).

"An amendment may be moved to an amendment which has been moved in the Senate".

اب جہاں تک Chair کی verdict کا تعلق ہے -

Mr. Deputy Chairman : No. I have not given my verdict. So far I have tried to......

جناب مسعود احمد خان : جہاں تک سینٹر محمد اسلم صاحب کی contention کا تعلق ہے - میں آنریبل ممبر کی interpretation سے agree کروں گا کہ جناب اسکرپ کو بڑھایا نہیں جا سکتا - جیسا کہ باقی دو Resolutions جو آج table کئے گئے ہیں اس میں ہمیں دیکھنا ہو گا جیسے کہ :

Agrobased Industry be established in Jacobabad and other backward districts.

Sardar Mohammad Aslam : On a point of order Sir.

Mr. Deputy Chairman : He is on a point of order, Mr. Masood Ahmad Khan.

Sardar Mohammad Aslam : Point of order, Sir.

جناب مسعود احمد خان : میں عرض کرتا ہوں -

Mr. Deputy Chairman : He is on point of order. Please, Mr. Masud Ahmad Khan.

Sardar Mohammad Aslam : Sir, the Resolution which is being referred by the honourable Member, has not been moved even.

جناب مسعود احمد خان : میں آ رہا ہوں اسطرف بھی - جو ریزولیوشن ابھی ہم نے ڈسکس کیا ہے اس میں بھی کسی اسپیسیفک پوائنٹ کو ہم نے ڈسکس نہیں کیا - جہاں پر چار جگہیں پہاڑی حدود میں آ رہی ہیں - اسکے علاوہ ڈی جی خان کے علاقے کو ابھی ہم نے ڈسکس کیا ہے تو اس پر جو امنڈمنٹ سینٹر فاروق لغاری صاحب نے دی ہے - اس میں اگر یہ لکھ دیا جائے -

Other important places in the country تو it will be in consonance with other two Resolutions, one has already been discussed and the other is being followed.

260

تو اس میں جیکب آباد کے علاوہ دوسری اہم جگہیں شامل کر لیں اور باقی شہروں کے نام نہ لیں تو میرے خیال میں یہ امنڈمنٹ ۔

will be in consonance with the Rules.

یہ تو میری suggestion تھی ۔

It may be put in the form of a motion.

Mr. Deputy Chairman : Yes, Mr. Qamaru Zaman Shah.

Mr. Qamaru Zaman Shah : *Sir, with all due respect to the various interpretations given by our friends I think the Senate is a new institution, and we have to be very careful about what we discussed here and the rulings which we request the Chair to give us. Naturally, these rulings go long way in the history and they can be always quoted as precedent. Since there is absolutely no bar in moving other Resolution mentioning the other places where the honourable Senators want the air-line all the amendments that have been moved may kindly be withdrawn' because this is a specific Resolution that talks only about air-link with Jecobabad. If the honourable Senators want. air-link with other places, well let them ask and let them move resolutions we will fully support them on that point. But if this kind of amendment is allowed, then later on, when political ressolutions are moved, this will be quoted as precedent, and then it will be very defficult for the Chair not to allow those amendments. Because here we are trying to widen the scope, and once we widen the scope and say, then all other plces of the country can be included and it talks about PIA. Therefore, PIA air-link anywhere can be in under this Resolution then as a consequance under political resolution anything would be brought in. So I would request the honourable Senators to see for future because this decision would not only be meant for these Resolution but for all times to come. Therefore, they should withdraw this and not force the Chair to give a ruling which might later on be an impodiment for us. Thank you, Sir.

(Sardar Mohammad Aslam stood up in his seat)

Mr. Deputy Chairman : Please wait for a minut, Senator Aslam. Technically speaking no motion has been moved for amendment so far. There were actually the proposals or desires of the Members. Formally, so for no motion has been moved. If it is not necessary then it should be withdrawn. They can simply say that they do not want to insist, Those Members who have moved the amendments can say, "We do not insist," then we can proceed with it. If you want me to give some ruling then I say something perhaps that may creat rigours in the future in the well.

سردار محمد اسلم : جناب والا ! میں قمرالزمان شاہ صاحب سے بالکل متفق نہیں ہوں اور نہ لیڈر آف دی ہاؤس ہیں کہ agree کرتا ہوں کہ ہم اس ایوان کی prestige کو کم

---

*Speech not corrected by the honourable Chairman.

261

کر رہے ہیں - امنڈمنٹ اس لیئے پیش کی گئی ہیں کہ مذاق نہ بنے کہ روزانہ ایک ریزولیوشن آئے کہ فلاں گلی کو ایئر لنک دیا جائے - فلاں تحصل کو ایئر لنک دیا جائے - فلاں شہر کو ایئر لنک دیا جائے اس لیئے اسکو consider کیا گیا ہے کہ اوریجنل ریزولیوشن جو جیکب آباد کے ساتھ ہے اس کے ساتھ شامل کر دیا جائے - کیونکہ یہ petty matter یونین کونسل کا دفتر نہیں ہے کہ روزانہ درخواستیں لائیں کہ ہمیں ایئر لنک دیا جائے اور روزانہ ریزولیوشن آ نہیں سکتے کہ روانہ ملک کے ایک کونے سے لیکر دوسرے کونے تک ریزولیوشن دے دیں - اسلیئے اسکو consider کر رہے ہیں جیکب آباد کے ساتھ اور جناب والا ! میں مودبانہ طریقے سے یہ بات عرض کروں گا کہ یہ جو مثال دی جا رہی ہے کہ پولیٹیکل ریزولیوشن آئے گا تو یہ پرسیڈنٹ بن جائے گی - جناب والا ! یہ مثال اسطرح ہے کہ ایک آدمی کہتا ہے کہ میں بھوکا ہوں تو اسکو کہا جائے کہ ہمارے علاقے کا تو نہیں ہے اور وہ کہے کہ ہمارے علاقے کا تو نہیں ہے اور وہ کہ کہ ہمارے علاقے کو بھی شامل کیا جائے تو اسکو یہ کہہ دے کہ تین مہینے کے بعد آپ ریزولیوشن دیں اور آرام سے بیٹھیں - پولیٹیکل ریزولیوشن کے لیئے پرسیڈنٹ بن رہا ہے - پولیٹیکل ریزولیوشن کے لیئے پرسیڈنٹ نہیں بنتا - ہاوس فیصلہ کرتا ہے جب اس قسم کے ریزولیوشن آئے ہیں اس قسم کے ریزولیوشن کے مطابق ہاوس فیصلہ کرتا ہے - یہ تو کوئی بات نہ ہوئی کہ ایک مہینے کے بعد آ جائیں - تین مہینے ٹھہریں تین مہینے کے بعد تیسرا ریزولیوشن آئے اور تین مہینے بیٹھیں رہیں- یہ امنڈمنٹ جو ہے اس سے یہ ضروری نہیں کہ ہمارے ریزولیوشن سے آج ہی پی آئی اے لنک شروع ہو جائے گا - وہ اپنے بجٹ کے مطابق ، طریقے کے مطابق کریں گے - ایک ریزولیوشن آ چکا ہے - اس کے مطابق ہم شامل کر رہے ہیں کہ پی آئی اے کے متعلق ریزولیوشن روزانہ سینٹ میں نہ آئیں - اس لیئے امنڈمنٹ پیش کی گئی ہے -

جناب ڈپٹی چیئرمین : ٹھیک ہے تو اس امنڈمنٹ کو propose کر رہے تھے سینٹر فاروق ، نمبر ۲ سینٹر سردار محمد اسلم ، نمبر ۳ کون سے سینٹر ؟

Senator Aslam is not inclind to withdraw. Mr. Farooq you also do not want to withdraw what you said ?

Mr. Farooq Ahmad Khan : I will withdraw in favour of the amendment moved by Senator Aslam.

262

Mr. Deputy Chairman : Is it the same ? Do you want to proceed ? Now, it is 12.30 p.m. Today is Faiday.

Malik Mohammad Akhtar : You may defer it.

A Member ? Then it will lapse.

Mr. Deputy Chairman : If it is discussed then it will not be lapsed.

اسکو آئندہ اجلاس میں رکھ لیتے ہیں ۔ میں سمجھتا ہوں کہ ہمارے پاس اتنا وقت نہیں ہے کہ اس کو جاری رکھیں ۔

The Senate is adjoured to meet again at 10.30 a.m. tomorrow.

Mr. Mohammad Akhtar : A bit earlier, Sir.

Mr· Deputy Chairman : At 10.30.

The House adjourned till half past ten in the morning on Saturday, August 23, 1975.